



- (EN) Use in WiFi mode
- part 2/2
- (DE) Verwendung im WiFi-Modus - Teil 2/2
- (FR) Utilisation en mode WiFi - partie 2/2
- (IT) Utilizzo in modalità WiFi - parte 2/2

To connect your machine, follow the steps below:
Zum Verbinden der Maschine folgende Schritte ausführen:
Connectez la machine en procédant comme suit:
Procedere come segue per collegare la macchina:

- 1 Ensure that the cleaning tool is removed.
Sicherstellen, dass das Reinigungswerzeug entfernt wurde.
Vérifiez que vous avez enlevé l'outil de nettoyage.
Verificare che il tool di pulizia sia tolto.

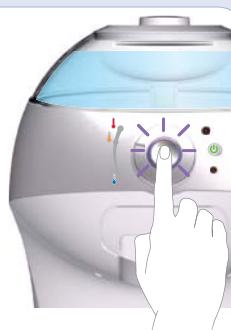


- 2 Turn on machine.
Maschine einschalten.
Allumez la machine.
Accendere la macchina.



- 3 Press+hold start button until flashing (**min. 3 s**). WiFi mode is activated.

Start-Taste gedrückt halten, bis die Leuchte blinkt (**min. 3 s**). Der WiFi-Modus ist aktiviert.
Appuyez sur le bouton marche jusqu'au clignotement (**min. 3 s**). Le mode WiFi est actif.
Premere e mantenere premuto fino a quando lampeggia (**min. 3 s**). La modalità WiFi è attivata.



- 4 When start button stops flashing, use your device to scan WiFi networks and select « BabyNes » network.

Wenn die Start-Taste aufhört zu blinken, mit dem Endgerät nach WiFi-Netzwerken suchen und « BabyNes » Netzwerk wählen.
Quand le bouton marche s'arrête de clignoter, utilisez votre appareil pour rechercher les réseaux WiFi et sélectionnez le réseau « BabyNes ».

Quando il pulsante di avvio smette di lampeggiare, utilizzare lo strumento per scandire la rete WiFi e selezionare la rete « BabyNes ».



- 5 If the setup web page is not launched automatically, click on your internet browser, enter on the www.babynes.com website and follow the instructions.

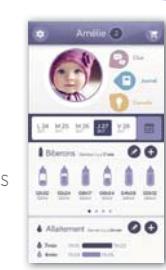
Wenn die Setup-Webseite nicht automatisch gestartet wird, auf den Internet-Browser klicken, die Webseite www.babynes.com aufrufen und den Anweisungen folgen.
Si la page Internet pour l'installation ne s'ouvre pas automatiquement, cliquez sur le navigateur Internet, entrez l'adresse www.babynes.com et suivez les instructions.

Se la pagina web di setup non si avvia automaticamente, cliccare sul browser internet, avviare la pagina www.babynes.com e seguire le istruzioni.

- 6 Select your smart services at www.babynes.com (also available on the BabyNes iPhone app).

Die gewünschten Dienstleistungen auf www.babynes.com auswählen (auch auf der BabyNes iPhone-App verfügbar).
Sélectionnez des services intelligents sur www.babynes.com (également disponibles sur l'appli iPhone BabyNes).

Selezionare il servizio smart su www.babynes.com (disponibile anche sull'app BabyNes per iPhone).





Do not keep unfinished bottle, discard the contents, wash bottle, teat and cap thoroughly until no milk remains and boil for 5 minutes.

Nicht verfütterte Milch nicht aufzubewahren, sondern entsorgen, Milchreste in Flasche, an Verschluss und Sauger gründlich abwaschen und diese Teile während 5 Minuten in kochendem Wasser sterilisieren.

Ne conservez pas un biberon entamé. Jetez le contenu, lavez bien la bouteille, la bague et la tétine jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de reste de lait. Portez à ébullition pendant 5 minutes.

Non conservare il contenuto non consumato del biberon, gettare il contenuto, lavare accuratamente il biberon, la tettarella e la ghiera, eliminando tutti i residui di latte e bollire per 5 minuti.



Wash and dry hands.
Hände waschen und trocknen.
Lavez et essuyez vos mains.
Lavare e asciugare le mani.



100°C 5 min.



Infant below 6 months:
Säuglinge unter 6 Monaten:
Enfant de moins de 6 mois:
Bambino di meno di 6 mesi:



15-25 °C



Infant above 6 months:
Säuglinge über 6 Monate:
Enfant de plus de 6 mois:
Bambino di più di 6 mesi:



15-25 °C

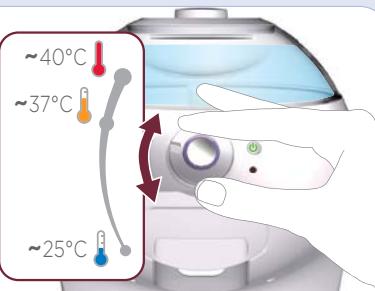


4



5

Set temperature.
Temperatur einstellen.
Réglez la température.
Regolare la temperatura.



5

~40°C
~37°C
~25°C



6

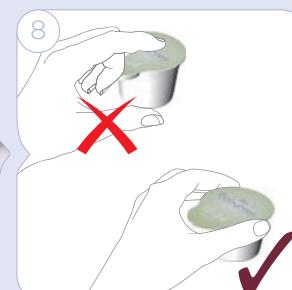
Choose capsule/bottle size.
Kapsel-/Flaschengröße wählen.
Sélectionnez la taille de capsule/biberon.
Scegliere la dimensione della capsula/del biberon.



7



8



8



9

Bottle preparation
- part 1/2

EN

Zubereitung einer
Flasche - Teil 1/2

DE

Préparation du bibe-
ron - partie 1/2

FR

Preparazione del
biberon - parte 1/2

IT



For infants below 6 months of age, always fill the water tank with bottled water suitable for infant formula preparation. For more information call BabyNes or visit www.babynes.com

Für Säuglinge unter 6 Monate füllen Sie den Wassertank immer mit Mineralwasser, das für die Flaschenzubereitung geeignet ist. Für Informationen rufen Sie BabyNes an oder konsultieren Sie www.babynes.com.

Pour les enfants de moins de 6 mois: remplissez toujours le réservoir avec de l'eau minérale adaptée à la préparation des formules infantiles. Pour plus d'information appelez BabyNes ou consultez www.babynes.com.

Per i bambini di meno di 6 mesi, riempire sempre il serbatoio con acqua in bottiglia adatta alla preparazione per neonati. Per ulteriori informazioni chiamare BabyNes o visitare www.babynes.com

Continuation on next page / Fortsetzung auf nächster Seite / Suite voir page suivante / Continua sulla pagina seguente





- (EN) Bottle preparation - part 2/2
- (DE) Zubereitung einer Flasche - Teil 2/2
- (FR) Préparation du biberon - partie 2/2
- (IT) Preparazione del biberon - parte 2/2



Do not put any part of the machine in the dishwasher or in the microwave.

Keinen Teil der Maschine im Geschirrspüler waschen oder in der Mikrowelle erhitzen.

Ne mettez pas les pièces de la machine dans le lave vaisselle ou le micro onde.

Non lavare nessun componente della macchina nella lavastoviglie o nel forno a microonde.

- 10 Start button light on, ready for preparation.
Leuchte der Start-Taste aktiv, Maschine betriebsbereit.
Bouton marche allumé, prêt pour la préparation.
Tasto di avvio acceso: pronto per la preparazione.
- 11
- 12
- 13 Automatic stop. Preparation finished only when start button light off.
Automatisches Ende. Die Zubereitung ist erst abgeschlossen, wenn die Leuchte der Start-Taste erlischt.
Arrêt automatique. Préparation terminée quand le témoin du bouton marche est éteint.
Arresto automatico. La preparazione è pronta solo quando il tasto di avvio si spegne.
- 14 Check milk level against volume indicated on capsules.
Sicherstellen, dass Milchvolumen in der Flasche mit der Volumenangabe auf der Kapsel übereinstimmt.
Vérifiez que le volume correspond à celui indiqué sur la capsule.
Controllare che il livello del latte corrisponda al volume indicato sulle capsule.
- 15 Check temperature.
Temperatur prüfen.
Contrôlez la température.
Controllo della temperatura.
- 16
- 17 Hot water
Heisses Wasser
Eau chaude
Acqua calda
- 18 Clean and dry with a non-abrasive clean towel.
Mit einem sauberen und weichen Tuch reinigen und trocknen.
Nettoyez et séchez les éléments avec un chiffon non abrasif.
Pulire ed asciugare con un panno pulito e non abrasivo.

EN

DE

FR

IT

Cleaning the
capsule opener
Reinigung des
Kapselöffners
Nettoyage de
l'ouvre-capsule
Pulizia
dell'aprincapsule



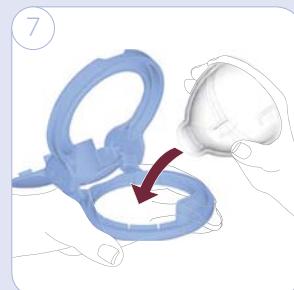
Wash and dry hands.
Hände waschen und trocknen.
Lavez et essuyez vous les mains.
Lavare e asciugare le mani.



5 Wash, then boil for
5 minutes.
Waschen, dann in kochendem
Wasser während
5 Minuten sterilisieren.
Laver, puis faites bouillir
pendant 5 minutes.
Lavare e poi bollire per
cinque minuti.



6 Dry with a non-abrasive clean towel.
Mit einem weichen, sauberen Tuch trocknen.
Séchez les éléments avec un chiffon non abrasif.
Asciugare con un panno pulito e non abrasivo.





- (EN) Using the capsule opener
- (DE) Verwendung des Kapselöffners
- (FR) Utilisation de l'ouvre-capsule
- (IT) Utilizzo dell'aprincapsule



Check that capsule is completely emptied and blades are not damaged/missing.

Sicherstellen, dass die Kapsel völlig geleert wird und die Klingen nicht beschädigt sind oder fehlen.

Contrôlez la capsule. Elle doit être vide et les lames doivent être intactes/présentes.

Verificare che la capsula sia completamente vuota e le gancasce non siano danneggiate o mancanti.



See demonstration video on babynes.com

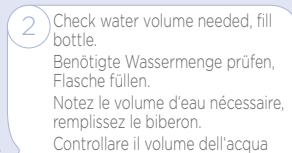
Siehe Video-Demonstration auf babynes.com

Une vidéo de démonstration se trouve sur le site babynes.com

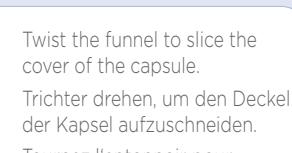
Un video dimostrativo è disponibile sul sito babynes.com



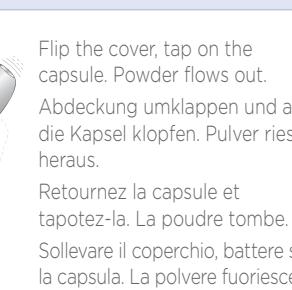
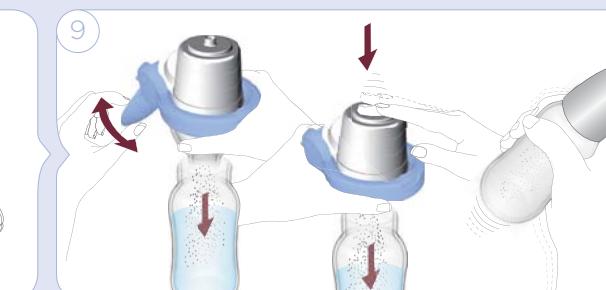
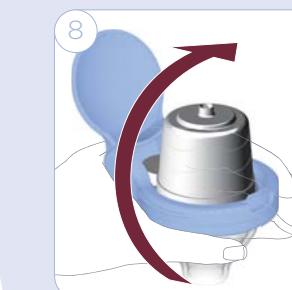
Wash and dry hands.
Hände waschen und trocknen.
Lavez et essuyez vous les mains.
Lavare e asciugare le mani.



Check water volume needed, fill bottle.
Benötigte Wassermenge prüfen, Flasche füllen.
Notez le volume d'eau nécessaire, remplissez le biberon.
Controllare il volume dell'acqua necessaria, riempire il biberon.



Twist the funnel to slice the cover of the capsule.
Trichter drehen, um den Deckel der Kapsel aufzuschneiden.
Tournez l'entonnoir pour couper le couvercle de la capsule.
Girare l'imbutto per avvitare il coperchio della capsula.



Flip the cover, tap on the capsule. Powder flows out.
Abdeckung umklappen und auf die Kapsel klopfen. Pulver rieselt heraus.
Retournez la capsule et tapotez-la. La poudre tombe.
Sollevare il coperchio, battere sulla capsula. La polvere fuoriesce.



Continuation on next page / Fortsetzung auf nächster Seite / Suite voir page suivante / Continua sulla pagina seguente

Cleaning the machine - part 1/2
Reinigung der Maschine - Teil 1/2
Nettoyage de la machine - partie 1/2
Pulizia dell'apparecchio - parte 1/2

EN

DE

FR

IT



Do not use any strong cleaning agent or solvent cleaner. Do not put any part of the machine in the dishwasher or in the microwave. Never immerse the machine or part of it in water.

Keine starken Reinigungsmittel oder Lösungsmittelreiniger verwenden. Keinen Teil der Maschine im Geschirrspüler waschen oder in der Mikrowelle erhitzen. Maschine, auch teilweise, nie-mals in Wasser tauchen.

N'utilisez pas de nettoyant agressif ou à base de solvants. Ne mettez pas les pièces de la machine dans le lave vaisselle ou le micro onde. Ne trempez jamais la machine ou un de ses éléments dans l'eau.

Non utilizzare detergenti aggressivi o solventi. Non lavare nessun componente della macchina nella lavastoviglie o nel forno a microonde. Non immergere in nessun caso l'apparecchio o componenti nell'acqua.



- (EN) Cleaning the machine - part 2/2
(DE) Reinigung der Maschine - Teil 2/2
(FR) Nettoyage de la machine - partie 2/2
(IT) Pulizia dell'apparecchio - parte 2/2

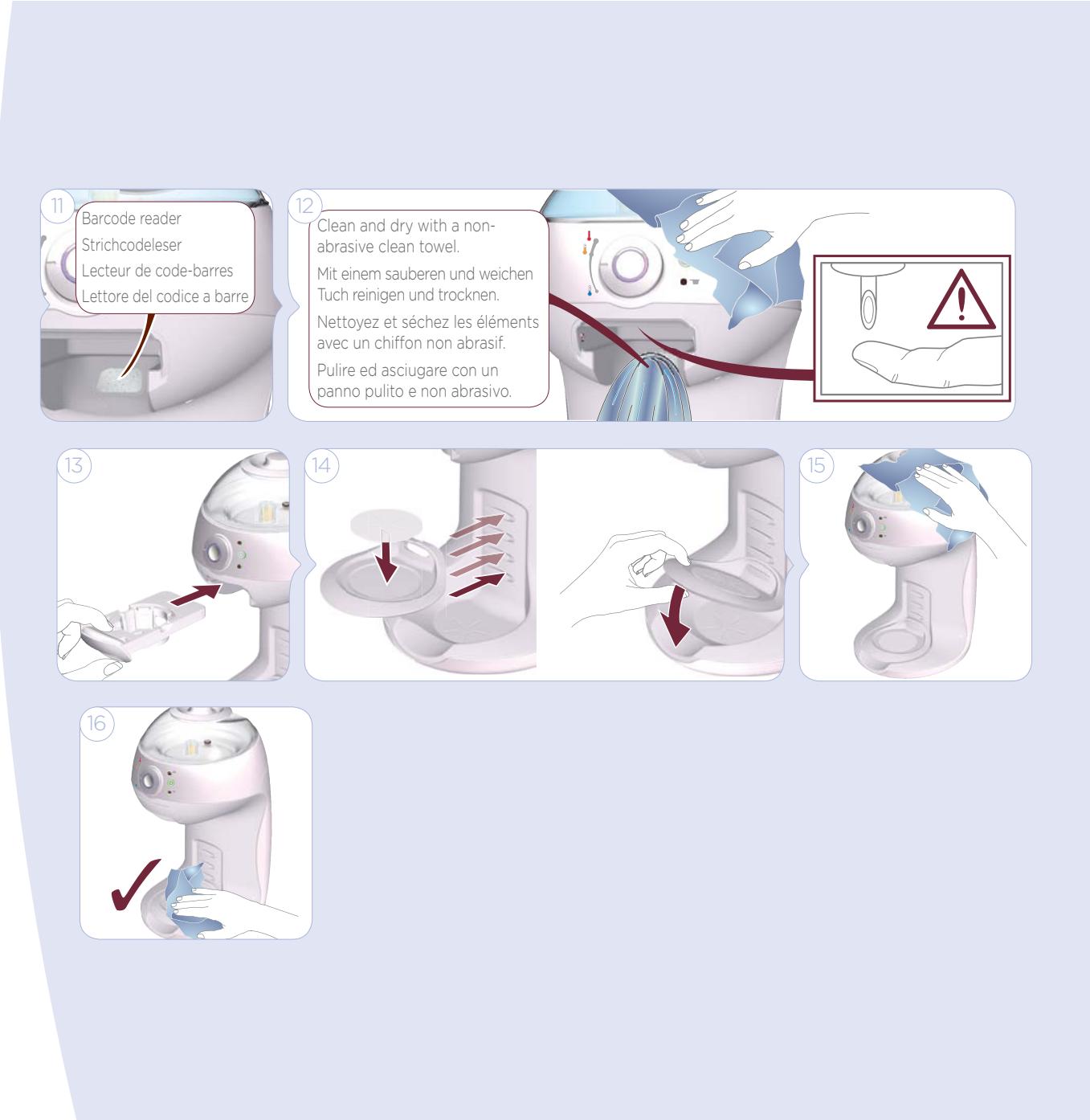


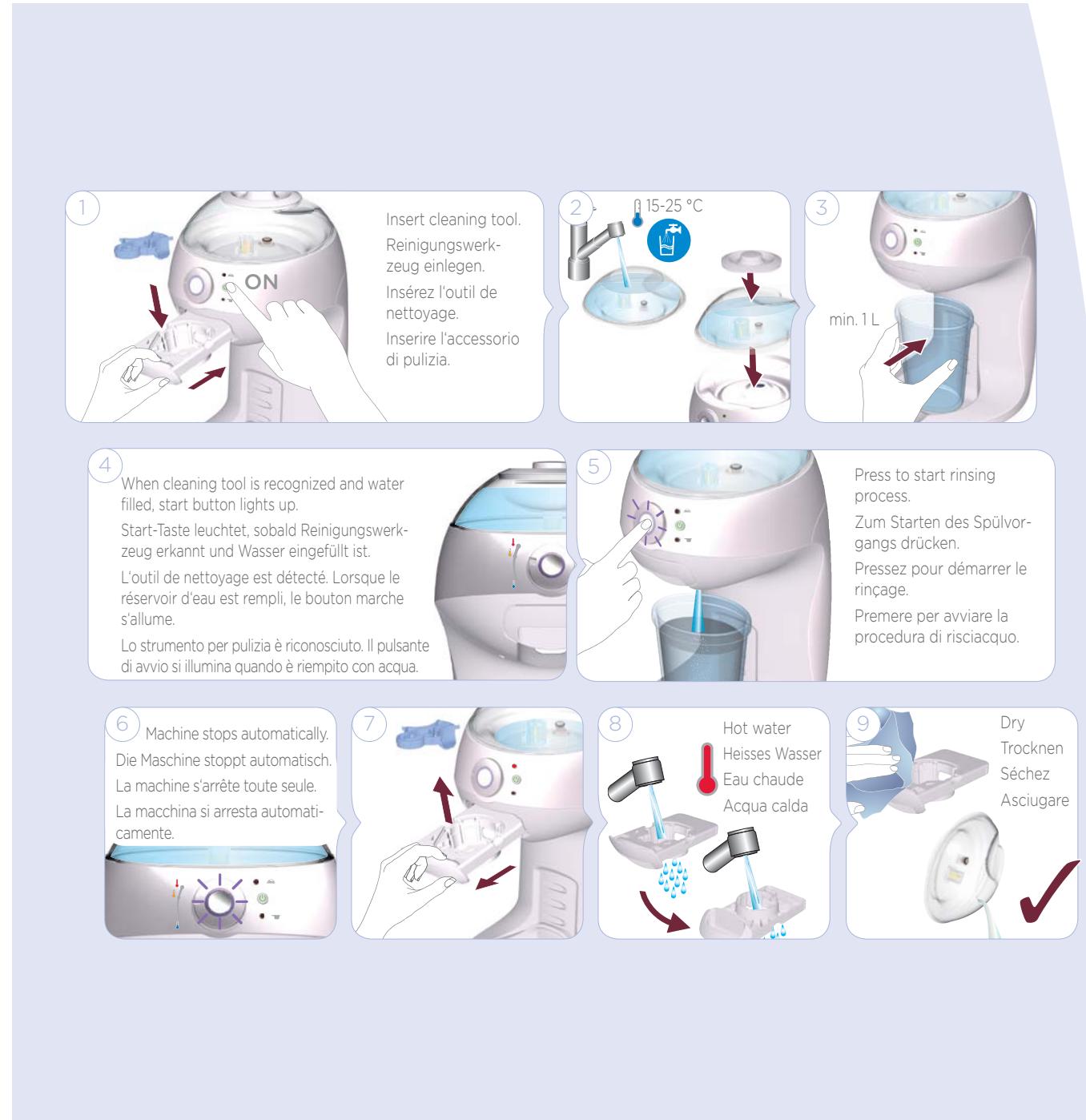
Do not put any part of the machine in the dishwasher or in the microwave.

Keinen Teil der Maschine im Geschirrspüler waschen oder in der Mikrowelle erhitzen.

Ne mettez pas les pièces de la machine dans le lave vaisselle ou le micro onde.

Non lavare nessun componente della macchina nella lavastoviglie o nel forno a microonde.





Rinsing the
machine

EN

Spülen der
Maschine

DE

Rinçage de la
machine

FR

Risciacquo
dell'apparecchio

IT



Repeat rinsing procedure when
the machine has not been used
for more than 2 days.

Wiederholen Sie den Spül-
vorgang, wenn die Maschine
während mehr als 2 Tage nicht
benutzt wurde.

Répétez le rinçage de la machi-
ne chaque fois qu'elle n'a pas
été utilisée pendant plus de
2 jours.

Ripetere la procedura di
risciacquo se l'apparecchio non
viene usato per oltre 2 giorni.



- (EN) Descaling the machine – part 1/4
- (DE) Entkalken der Maschine – Teil 1/4
- (FR) Détartrage de la machine – partie 1/4
- (IT) Decalcificazione dell'apparecchio – parte 1/4



Complete descaling cycle needs about 15 minutes. Use only BabyNes® descaling liquid.

Ein vollständiger Entkalkungsvorgang dauert ca. 15 Minuten. Nur BabyNes®-Flüssigentkalker verwenden.

Un détartrage complet prend environ 15 minutes. Utilisez seulement le détartrant liquide BabyNes®.

Un ciclo completo di decalcificazione dura circa 15 minuti. Utilizzare solo il decalcificante BabyNes®.

It is recommended to perform a descaling of your BabyNes® machine once per year. In case you use hard water, it is recommended to increase the frequency to 2 to 3 times per year.



We recommend to use the BabyNes® Descaling Kit, as any other descaling product might not be compatible for the preparation of a baby bottle and/or damage the machine! In this case, we do not maintain the warranty on the machine.

Call **BabyNes** or visit www.babynes.com for additional information.

Die BabyNes® Maschine sollte regelmäßig einmal jährlich, bei hartem Wasser 2 bis 3 Mal jährlich, entkalkt werden.



Wir empfehlen, das BabyNes® Entkalkerset zu verwenden. Andere Entkalkungsprodukte sind für die Zubereitung von Kindernahrung möglicherweise nicht geeignet und/oder können die Maschine beschädigen! In diesem Fall gewähren wir keine Garantie auf die Maschine.

Weitere Informationen erhalten Sie telefonisch bei **BabyNes** oder unter www.babynes.com.

Il est recommandé de détartrer la machine BabyNes® une fois par an. Si l'eau est dure, il est recommandé de détartrer la machine 2 ou 3 fois par an.



Nous vous recommandons d'utiliser le kit de détartrage BabyNes®, étant donné que tout autre produit pourrait ne pas convenir à la préparation de biberon, et/ou pourrait endommager la machine. Dans un tel cas, aucune garantie ne sera accordée sur la machine.

Appelez **BabyNes** ou visitez le site www.babynes.com pour obtenir plus d'informations.

Si raccomanda di decalcificare la macchina BabyNes® una volta l'anno. In caso di acqua più dura, si raccomanda effettuare tale operazione 2-3 volte l'anno.



Raccomandiamo di utilizzare solo il kit di decalcificazione BabyNes® in quanto ogni altro decalcificante potrebbe non risultare adatto per la preparazione di biberon e/o danneggiare la macchina. In tal caso decadrebbe la garanzia per la macchina.

Contattare **BabyNes** o consultare www.babynes.com per maggiori informazioni.

Machine used since (date):

Maschine in Gebrauch seit (Datum):

Machine utilisée depuis le (date):

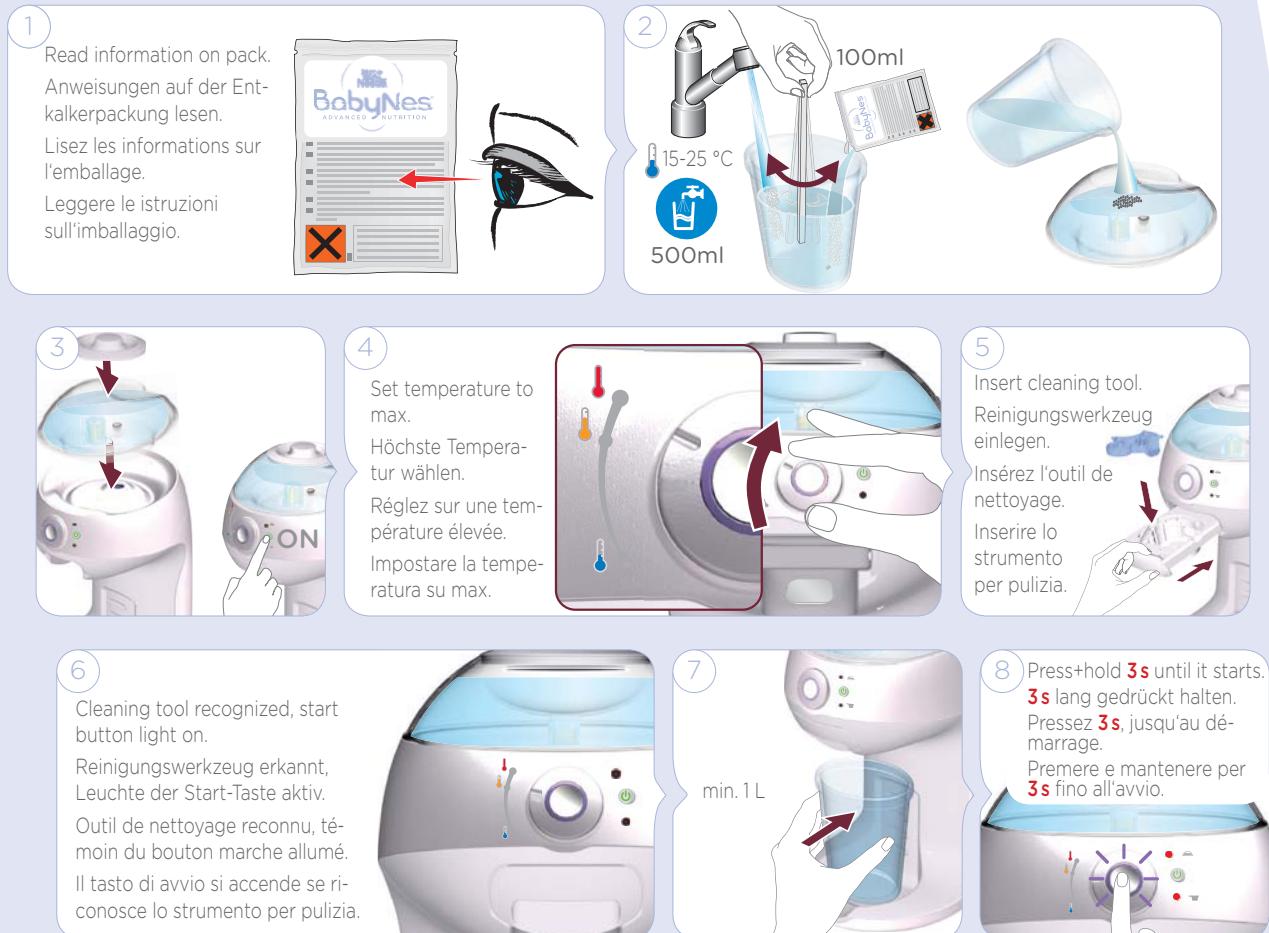
Macchina usata dal (data):

Descaling performed on (date):

Entkalkt am (Datum):

Détartrage exécuté le (date):

Decalcificazione effettuata il (data):



Descaling the
machine – part 2/4

EN

Entkalken der
Maschine – Teil 2/4

DE

Détartrage de la
machine – partie 2/4

FR

Decalcificazione
dell'apparecchio –
parte 2/4

IT



- (EN) Descaling the machine - part 3/4
- (DE) Entkalken der Maschine - Teil 3/4
- (FR) Détartrage de la machine - partie 3/4
- (IT) Decalcificazione dell'apparecchio - parte 3/4



The machine cannot be turned off until the descaling cycle and the 3 rinsing cycles are finished.

Die Maschine kann erst nach dem Abschluss des Entkalkungsvorgangs und der 3 Spülvorgänge ausgeschaltet werden.

La machine ne peut pas être arrêtée avant la fin du cycle de détartrage et les 3 cycles de rinçage.

L'apparecchio non può essere spento prima del termine del ciclo di decalcificazione e dei tre cicli di lavaggio.

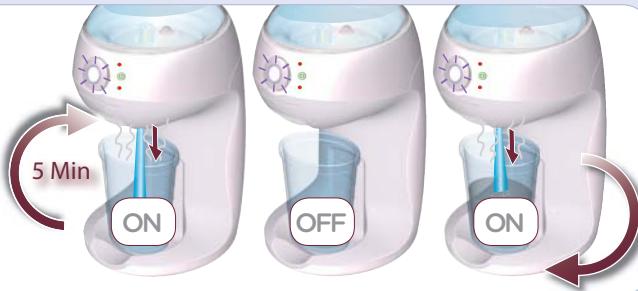


Automatic descaling process, needs about 5 minutes.

Der automatische Entkalkungsvorgang dauert ca. 5 Minuten.

Le cycle de détartrage automatique, prend environ 5 minutes.

Il processo automatico di decalcificazione dura circa 5 minuti.



- 10 Descaling stops, all lights flash.

Entkalkung beendet, alle Leuchten blinken.

Le détartrage s'arrête, tous les témoins clignotent.

La decalcificazione è conclusa, tutte le spie si illuminano.



- 11 Rinsing, fill with cold water.



- 12 Rinsing, fill with cold water.



- 13 Rinsing, press to start.

Spülen, zum Starten drücken.

Rinçage: pressez pour démarrer.

Sciacquare, premere per avviare.



- 14 Rinsing, fill with cold water.



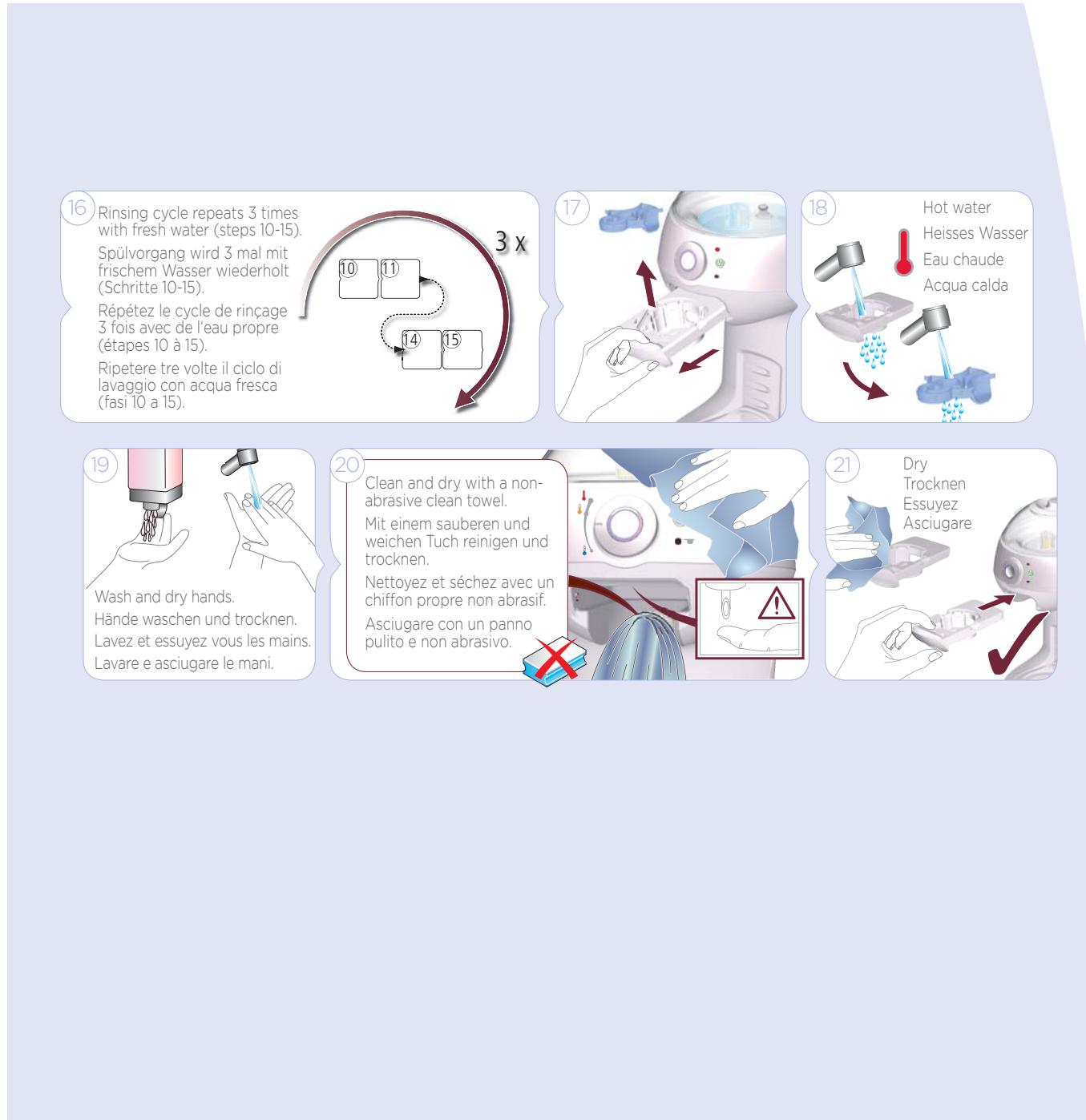
- 15 Water tank empty, all lights flash.

Wassertank leer, alle Leuchten blinken.

Réervoir d'eau vide. Tous les témoins clignotent.

Tutte le spie si illuminano quando il serbatoio dell'acqua è vuoto.





Descaling the machine – part 4/4
EN
 Entkalken der Maschine – Teil 4/4
DE
 Détartrage de la machine – partie 4/4
FR
 Decalcificazione dell'apparecchio – parte 4/4
IT



- EN Troubleshooting - part 1/3
- DE Fehlerbehebung - Teil 1/3
- FR Dépannage - partie 1/3
- IT Risoluzione dei guasti - parte 1/3

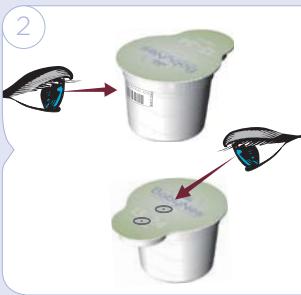


Water level too low.
Wasserstand zu niedrig.
Niveau d'eau trop bas.
Livello dell'acqua troppo basso.



Check that the floater is not blocked at the bottom.
Überprüfen, ob der Schwimmer nicht am Boden blockiert ist.
Vérifiez que le flotteur n'est pas bloqué en position basse.
Verificare che il galleggiante non sia bloccato sul fondo.





Barcode damaged or capsule already used.
Strichcode beschädigt oder Kapsel gebraucht.
Code-barres endommagé ou capsule déjà utilisée.
Codice a barre danneggiato o capsula già utilizzata.

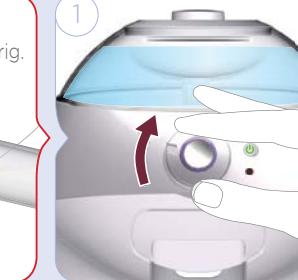
3
Clean and dry with a non-abrasive clean towel.
Mit einem sauberen und weichen Tuch reinigen und trocknen.
Nettoyez et séchez avec un chiffon propre non abrasif.
Asciugare con un panno pulito e non abrasivo.



Insert new capsule.
Neue Kapsel einlegen.
Insérez une nouvelle capsule.
Inserire una nuova capsula.



Bottle temperature too low.
Flaschentemperatur zu niedrig.
Température trop basse.
Temperatura del biberon troppo bassa.



Continuation on next page / Fortsetzung auf nächster Seite / Suite voir page suivante / Continua sulla pagina seguente



Troubleshooting - EN
part 2/3

Fehlerbehebung - DE
Teil 2/3

Dépannage - FR
partie 2/3

Risoluzione dei IT
guasti - parte 2/3



- (EN) Troubleshooting - part 3/3
- (DE) Fehlerbehebung - Teil 3/3
- (FR) Dépannage - partie 3/3
- (IT) Risoluzione dei guasti - parte 3/3

The troubleshooting guide is organized into three main sections, each with two steps:

- Section 1:** Shows the machine with a red circle around the power button area. Step 1 shows a finger pressing the power button. Step 2 shows a power cord connected to a wall outlet with a lightning bolt icon and a question mark.
- Section 2:** Shows the machine leaking from the spout. Step 1 shows a hand holding a mobile phone labeled "Hotline". Step 2 shows a warning triangle icon.
- Section 3:** Shows the machine with a red circle around the power button area. Step 1 shows a hand holding a mobile phone labeled "Hotline". Step 2 shows a warning triangle icon.

Check power connection.
Stromversorgung überprüfen.
Contrôlez le branchement électrique.
Controllare l'alimentazione.

Do not consume bottle. Call BabyNes or visit www.babynes.com for additional information.
Flasche nicht verfüttern. Für weitere Informationen BabyNes anrufen oder www.babynes.com besuchen.
Ne consommez pas le biberon. Appelez BabyNes ou visitez le site www.babynes.com pour plus d'informations.
Non consumate il biberon. Chiamare lo BabyNes o consultare www.babynes.com per maggiori informazioni.



WWW.BABYNES.COM